The Good News Lour Parish

OUR LADY OF LEBANON MARONITE CO-CATHEDRAL - HARRIS PARK

Sundau 25 October 2015

ISSUE 53

www.olol.oro.au

THE GOSPEL

SIXTH SUNDAY AFTER HOLY CROSS

THE EPISTLE

Jesus said, "For it is as if a man, going on a journey, summoned his slaves and entrusted his property to them; to one he gave five talents, to another two, to another one, to each according to his ability. Then he went away. The one who had received the five talents went off at once and traded with them, and made five more talents. In the same way, the one who had the two talents made two more talents. But the one who had received the one talent went off and dug a hole in the ground and hid his master's money.

After a long time the master of those slaves came and settled accounts with them. Then the one who had received the five talents came forward, bringing five more talents, saying, 'Master, you handed over to me five talents; see, I have made five more talents.' His master said to him, 'Well done, good and trustworthy slave; you have been trustworthy in a few things, I will put you in charge of many things; enter into the joy of your master.'

And the one with the two talents also came forward, saying, 'Master, you handed over to me two talents; see, I have made two more talents.' His master said to him, 'Well done, good and trustworthy slave; you have been trustworthy in a few things, I will put you in charge of many things; enter into the joy of your master.'

Then the one who had received the one talent also came forward, saying, 'Master, I knew that you were a harsh man, reaping where you did not sow, and gathering where you did not scatter seed; so I was afraid, and I went and hid your talent in the ground. Here you have what is yours.' But his master replied, 'You wicked and lazy slave! You knew, did you, that I reap where I did not sow, and gather where I did not scatter? Then you ought to have invested my money with the bankers, and on my return I would have received what was my own with interest. So take the talent from him, and give it to the one with the ten talents.

For to all those who have, more will be given, and they will have an abundance; but from those who have nothing, even what they have will be taken away. As for this worthless slave, throw him into the outer darkness, where there will be weeping and gnashing of teeth.'

Mt 25:14-30



Next Sunday's Readings

Consecration
of the Church

Heb 9: 1-12 Mt 16:13-20

JESUS

will

reward you

a hundredfold

for the

sweet joys

you have

given up

for Him.

<mark>∼</mark>St. Thé<mark>rèse of L</mark>isieux∼

My friends, if anyone is detected in a transgression, you who have received the Spirit should restore such a one in a spirit of gentleness. Take care that you yourselves are not tempted. Bear one another's burdens, and in this way you will fulfil the law of Christ. For if those who are nothing think they are something, they deceive themselves.

All must test their own work; then that work, rather than their neighbour's work, will become a cause for pride. For all must carry their own loads. Those who are taught the word must share in all good things with their teacher.

Do not be deceived; God is not mocked, for you reap whatever you sow. If you sow to your own flesh, you will reap corruption from the flesh; but if you sow to the Spirit, you will reap eternal life from the Spirit. So let us not grow weary in doing what is right, for we will reap at harvest time, if we do not give up. So then, whenever we have an opportunity, let us work for the good of all, and especially for those of the family of faith.

Gal 6: 1-10

PRAYER OF THE WEEK

My Lord and my God!

Break the chains that bind me to the desires of this world, so that my spirit may soar freely in pursuit of You, my one and only Love.

In your Mercy Lord,
grant me the grace
to live a life of holiness
In imitation of

Our Blessed Mother and all the saints.



Amen!

SUNDAY HOLY LITURGIES (Masses)

OLOL Co -Cathedral, Harris Park 8am (Arabic), 9:30am (English Family), 11am (Ar/Eng), 5pm (Ar/Eng), 7pm (English Youth)

Mass Centre - St Patrick's, Guildford 6pm (Ar/Eng)

WEEKDAY HOLY LITURGIES (Masses)

Mon, Tues, Thurs, Fri 7am, 8.45am & 6pm. Wed 7am, **8.45am** & 5:30pm; 7pm (English Youth) Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng) **CONFESSIONS**

Before and during Saturday 6pm and Sunday Masses or by appointment on weekdays

WEEKDAY DEVOTIONS

Rosary: Mon & Tues 8pm, Wed 6:30pm, Thurs 7:30pm Sun 6:30pm Divine Mercy followed by Rosary Fri 7:30pm Adoration Hour: Thursdays 8pm – 9pm 24 Hour Adoration: Every First Friday of the month from 9:30am - Sat 7:30am

Parish Contact Numbers: Office: 9689 2899 Fax: 9689 2068. (Email: info@olol.org.au) Msgr Shora Maree 0418 969 844 (Parish Priest). Fr Tony (Acting Dean) 0433 211 248 A.P.s Fr Pierre 0411 735 258. Fr Raphael 0401 627 777. Fr Antoun 9689 2899. Fr Paul 0414 900 016. Fr Bernard 0411 811 807. Fr Azize 0435 764 824. Fr Khalife 0403 715 105.

ight from the word ACTIVE SERVICE



If the words of religion are not accompanied by service, then it is not faith. Throughout the entire Bible the fundamental call was to love God and neighbour.

In Deut 6:5 the expectation was, 'You shall love the Lord your God with all your heart, and with all your soul, and with all your might.' The second

expectation was in Lev 19:17, 'You shall love your neighbour as yourself.' These two expectations, along with the 10 commandments (Ex 20), and the constant call to social justice towards the widow, orphan and alien (foreigner) in Ex 22:21-24, and throughout the Pentateuch and Prophetic books, are taken up by Jesus.

Today's parable is one of the most powerful. It is an absolute demand for social justice. No one should go hungry, naked, without shelter, and without the basic necessities of life. If they do, we are the ones called into question. Why do we allow those in our proximity to be in dire need? If we have enough, or more than enough, why have we failed to give of our abundance? If we are Christian, why have we failed to be like Jesus, generous with our love and compassion for those in need?

We cannot be Christian in name but fail to serve humanity. To be Christian is to be active in the sphere of social justice. Anything less is mere lip service. Amen

Sr Margaret Ghosn MSHF



'That in the name of Jesus every knee should bow, of those that are in Heaven, on earth and under the earth: And that every tongue should confess that the Lord Jesus Christ is in the glory of God the Father." (Philippians 2:10-11)

Christ Himself speaks of His Own kingly authority in His last discourse, speaking of the rewards and punishments that will be the eternal lot of the just and the

damned; in His reply to the Roman magistrate, who asked Him publicly whether He were a king or not; after His resurrection, when giving to His Apostles the mission of teaching and Baptizing all nations, He took the opportunity to call Himself king, confirming the title publicly, and solemnly proclaimed that all power was given Him in Heaven and on earth. These words can only be taken to indicate the greatness of his power, the infinite extent of His kingdom. What wonder, then, that He Whom St. John calls the "prince of the kings of the earth" appears in the Appears to the Appears of the future as He Who "hath on His garment and on His thigh written 'King of kings and Lord of lords!'." It is Christ Whom the Father "hath appointed heir of all things"; "for He must reign until at the end of the world He hath put all his enemies under the feet of God and the Father."

It was surely right, then, in view of the common teaching of the sacred books, that the Catholic Church, which is the kingdom of Christ on earth, destined to be spread among all men and all nations, should with every token of veneration salute her Author and Founder in her annual liturgy as King and Lord, and as King of Kings. And, in fact, she used these titles, giving expression with wonderful variety of language to one and the same concept, both in ancient psalmody and in the Sacramentaries.

Pope Pius XI, Encyclical Letter, QUAS PRIMAS, #11-12

Shepherd's Corner New Resolutions all round!



Today marks the conclusion of the Synod on the Family in the Vatican. While there is much speculation and debate on what the resolutions will be, let us keep the door open for the Holy Spirit to continue his work so that the outcomes of the Synod can benefit the church family on a personal, social and spiritual level. The church fathers with their differing views and perspectives have worked tirelessly to ensure that the church can effectively nurture the needs of the family in this day and age, so let us continue to keep them all in our prayers and call on the Holy Spirit to work the will of the Father through their actions and the decisions that they take.

Last Sunday, 38 couples participated in the married couple's retreat which was prepared by the Family Committee of our parish at St Joseph's Retreat Centre, Baulkham Hills. The theme of the retreat was "Keepers of the Flame" and the

couples reflected throughout the day on keeping the flame alight in their marriage. This was achieved through two excellent speakers, Robyn Moore who spoke about the practical and personal experience of married life and our very own Nehme Khattar who spoke about the spiritual experience through the unity of the Holy Trinity. It was a wonderful day where the couples were able to put everything aside and concentrate on their relationship through the talks, private time together, adoration and Mass. It was also a good way of meeting other couples who are like-minded so that new relationships can develop through the parish family. It was truly a great day for all involved and I thank the Family Committee for ensuring that it was so successful.

At the retreat the couples were asked to make some new resolutions for their marriage in the coming year. As we begin the new liturgical year next week and in order for you to work on your spiritual growth, it is a good time to also start thinking about what your new liturgical year resolutions will be for this coming year. This might be something as simple as making an additional effort to pray the rosary every day with your family or attending a week day Mass, or helping someone in need. It can also include things like, being more patient, more hopeful, and more positive and so on. Do not put additional pressure on yourself but rather start with the simple things.

I pray that the new liturgical year will help you to grow in holiness as you grow with the beautiful treasure that is our Maronite Liturgy.

Fr Tony Sarkis

Article of the Week Married Couples Day - Keepers of the Flame



Last Sunday, 38 married couples embarked on an amazing journey which enriched and strengthened our sacred union of marriage as well as deepened our knowledge and connection to the Holy Trinity.

The 2015 OLOL Married Couples Day -Keepers of the Flamewas a day filled with lots of laughter, some tears, a few "bugger me moments", dance-aerobics, spiritual enrichment and concluded with sacred time spent with Our Lord in adoration and then holy Mass led by Father Tony Sarkis.

Our first speaker, Robyn Moore was everything she promised and more! Her ability to use and share the power of word left us in awe.

As ambassador of Make A Wish Foundation she had many touching stories to share which reminded us all just how precious time is with our loved ones and to take on "it's

always the first time" mindset. Through much laughter and some tears she expressed the importance of unconditional love to our spouse and children, laughter as a family, empathising with others and the healing power of the word 'sorry'.

"When things go wrong, the words BUGGER or COOL cannot change what happened but they can create laughter! Laughter can change how things OCCUR!"

After some couple time and lunch, Nehme Khattar got couples up and dancing before he sat us back down for a deep & profound talk on the Holy Trinity (The Flame) and its presence in our marriage. The unity and diversity of the Holy Trinity involves the "joyful recognition and acceptance of various gifts" in one another and knowing how to listen and accept differences with complete respect towards the other.

We were then sent off into small groups to discuss challenging questions and reflect on the day's learnings with each other.

As we entered the beautiful chapel at the St Joseph's Baulkham Hills retreat centre, we had the glorifying presence of Our Lord on the altar. Spending sacred time with HIM our Creator, our Saviour and our Guiding Spirit, we mediated on His awesomeness! Father Tony then led the Holy Mass which was the most glorious way to conclude the day.

We were truly blessed to experience such a day to keep the flame in our marriage alight in union with the Holy Trinity.

Married couples are Promise Keepers Keepers of the Flame! A true tribute to all married couples who attended! Thanks be to God!

Sonia Baltasar (on behalf of the OLOL Family Committee)

Children's Corner I am always here with you...



A warm and peaceful welcome to you my dearly beloved brothers and sisters. Welcome to the Father's house where you are always welcomed with open arms and a loving heart.

This week will be the last week in which I write to you but I ask you that you do not get upset nor become sad because I promise you that I will always be watching over you and listening to your prayers.

During the time I have been writing to you, I have spoken to you about very important issues and I have taught you many new things. It is now time that you practice all that we have discussed and that you continue to remain strong in faith.

Even though I will no longer be writing to you, always remember that I am here for you. I am always listening to your prayers and all that you ask, but there are times when what you ask cannot be given because it is not for your good, although you may think that it is. Trusting in me to give you what you need and not what you want is very important. Do not lose faith or your trust just because you may think that your

prayers have not been answered.

Remember that during the Mass I am most present and that I am always here in the Father's house. Make sure that you attend Mass regularly and you can always pay me a visit here even outside Mass times.

Be good to your parents, love each other and always forgive those who hurt you so that you too may be forgiven for the wrongs that you do. If you have any questions that you would like answers to, the Priests are always ready and willing to answer your questions.

I love you all so much. I am always here with you.

Your brother Jesus



5TH ANNUAL GALA BALL



OLOL YOUTH DINNER DANCE 2015 SPONSORS

GOLD SPONSOR

SILVER SPONSORS

designcorp ARCHITECTS

Arab Bank Australia



COMMUNITY BUSINESS NETWORK PAGE





20%0FF

NEW EXCITING SERVICES

Spray Tanning from \$30 and Cosmetic Tattooing





PARISH NOTICE BOARD



FEAST DAYS, MEMORIALS & FUNERALS

Sunday 25 October: 6th Sunday after Glorious Cross 11:00am Mass offered for the Souls of the martyr Danny Camille Chamoun and his Family

St Patrick's (Guildford)
6:00pm Mtanios Hawach Abbas from Wadi Qannoubine (died in Lebanon)

onday 26 October

10:00am Funeral Saba Sajih Wehbe from Blouza 1:00pm Funeral Fahima Semaan Rezzi from Ardeh widow of the

late Youssef Sarkis Maksisi from Zgharta

6:00pm Marie Toufic Ghaleb widow of the late Gerges Rachid

Khalil from Mazret El Naher (died in Lebanon)

<u>Tuesday 27 October</u>

10:00am Funeral John Youssef Khoury Chucrallah from Kfarsghab

Wednesday 28 October
5:30pm Leila Abdo from Hassroun widow of the late Salim Tabchouri from Beirut (died in Lebanon)

Friday 30 October

6:00pm Albert Jamil Geagea from Becharre

Saturday 31 October 6:00pm 40 Day George Chafic Nohra from Niha

November: Consecration of the Church – All Saints Day

8:00am All the Livings and Departed of the members of Sodality
11:00am 40 Day Youssef Wadih Nader from Sir Donieh

5:00pm 40 Day Kenaan Chaybane Nakhle Kenaan from kfarsghab

St Patrick's (Guildford)
6:00pm 40 Day Maurice Bahij Azar from Wadi Qannoubine

قدّاسات الأسبوع

الأحد ٢٥ تشرين الأول الأحد السادس بعد الصليب قداس لراحة نفس الشهيد داني شمعون وعائلته

سان باتریك (Guildford)

المرحوم مطانيوس هواش عباس من وادي قنوبين (متوفي في لبنان)

الإثنين ٢٦ تشرين الأول

دفن المرحوم سابا سجيع وهبه من بلوزا دفن المرحومة فهيمة سمعان الرزّي من أرده أرملة المرحوم يوسف سركيس المقسيسه من 1 . : . . 1: • •

المرحومة ماري توفيق غالب أرملة المرحوم جرجس رشيد خليل من مزرعة النهر (متوفاة في لبنان)

الثلاثاء ٢٧ تشرين الأول

دفن المرحوم جون يوسف خوري شكر الله من كفرصغاب

٢٨ تشرين الأول الأربعاء

المرحومة ليلى عيدو من حصرون أرملة المرحوم سليم طبشوري من بيروت (متوفاة في لبنان)

الجمعة ٣٠ تشرين الأول

المرحوم ألبير جميل جعجع من بشرّي (متوفّي في لبنان) ٦:٠٠

يت ٣١ تشرين الأول

p

أربعون المرحوم جورج شفيق نهرا من نيحا 7: . .

 ١ تشرين الثاني: أحد تقديس البيعة – عيد جميع القديس قداس على نية أبناء الأخوية أحياء ومرضى وأموات ۸:۰۰ 11: . .

أربعون المرحوم يوسف وديع نادر من سير الصنية أربعون المرحوم كنعان شيبان نخلة كنعان من كفرصغاب ٥: ٠ ٠

سان باتريك (Guildford) ۲:۰۰ أربعون الورج

أربعون المرحوم موريس بهيج عازار من وادي قنوبين

FROM THE COMMUNITY YOUTH & PASTORAL CENTRE

8

غذاء المسنبن OCT **يوم الخميس القادم ٢٩ تشرين الأول** منّ الساعة ١٠ صباحًا الى ٣ بعد الظهر

ОСТ

رحلة روحية الى باريما المسبت ٣١ تشرين الأول الانطلاق ٨ صباحاً والعودة ٤ بعد الظهر الترويقة والغذاء مؤمنين شمن البطاقة ٤٠ دولار للمعلومات الاتصال بالسيدة غلادس هواش على 210 265 0401

NOV

Melbourne Cup Luncheor Tuesday 3 Nov at 12pm in the Church Hall For booking contact Parish on 02 9689 2899

NOV

English Faith Formation
"Fairest Love"

Wednesday 4 Nov at 8pm after the 7pm English Mass. Presented by Sr Moira Debono

JAN 16

REGISTRATIONS for 2016 Holy Communion are NOW OPEN and Will close on 10 Jan 2016. To register email hcommunion@olol.org.au or contact Church on 02 9689 2899

"The Bible Project" Weekly English Bible Studies Unlocking the Power of God's Word for Everyday Led by Mons Shora Maree EV, Mr Anthony Assaf and Team. Thursdays: 6.30pm - 8pm in Seniors Room

New book on the life of Patriarch Elias Howayel

Founder of the Congregation of the Maronite Sisters of the Holy Family. Being considered for sainthood. The book summarises his life. Available for \$5 from Sr Margaret or

from the Maronite College of the Holy Family admin office.

FIRST HOLY COMMUNION 2015 Photos & DVD Collection from Parish office between 9:30am - 4pm Mon - Fri ONLY

WYD2016 Pilgrimage to Poland Led by Mons Shora
"Blessed are the merciful for they shall receive mercy" Mt 5:7
Pilgrimage to Poland for World Youth Day 2016 in Krakow,
continuing on to Lourdes, Rome and The Holy Land. Departs 23 July to 20 August 2016 | 29 Days, cost: \$8,700

REGULAR PARISH EVENTS / ACTIVITIES

Teens Faith Discussion & Activities: Saturdays 4-6pm Blood Donation contact Myrna 0421677998 Nursing Home Visit contact Therese 0431792205

Youth Meeting First Tue of the month 8-9pm contact Connie 0411830349

Arabic Classes: Sat 9:30am-12:30pm call Margo on 0400 001 758 Fersan Al-Adra: Sat 1pm -3pm

Activities for Seniors

Every fortnight if you wish to bring a parent or grandparent, call Elias Doro on 0414 495 955 or the Parish on 9689-2899

اطات كبار السن في الرعية

كل أسبوعين لمن يهمه إحضار أحد الوالدين أو الجدّين

الإتصال بالياس دورو على الرقم ٥٥٥،٩٦٨٤٠ أو الإتصال بالرعية ٩٦٨٩٢٨٩٩

DIOCESAN NOTICE

NOV

First Holy Communion for People with Special Needs Sat 14 Nov at 11am 2015 at St Charbel's Parish

For registrations contact St Charbel's Parish on 9740 0998 or 0434 429 980.

المناولة الأولى لذوي الاحتياجات الخاصة المناولة الأولى لذوي الاحتياجات الخاصة المناولة الأولى الذوي السبت ١٤ نوفمبر ٢٠١٥ الساعة الحادية عشرة صباحاً في كنيسة مار شريل لتسجيل الراغبين يرجى الاتصال برعية مار شريل على ٩٧٤٠٠٩ أو ٩٧٤٠٠٩٠٠ أو ٠٤٣٤٤٢٩٩٨٠

p MARONITECARE SERVICES

Youth Services & Facilities
Youth Drop in Recreation Room & Library & Study Centre open 10am – 10pm
for Youth 18 & over - Under 18s only with adult supervision
Homework Help for Students K-10 Tues 3:30pm - 6pm
Bookings essential call Anthony Chidiac 0411 217 103

omen's Well-being Office

Natural Fertility Services. Evening appointments. Nelly Azize 0430 332 888 or 9689 2899 Ladies Fitness & Wellbeing contact Abir 0410 122 999
Children's Playgroup Tuesdays & Wednesdays from 9:30am –11:30am

OLOL St Vincent De Paul Conference call Kim Moussa 0424 658 190

pite for Carers of People with Mental Health Issue Afife Sfeir 0449 902 314 Customer Service 1800 225 474. Counselling Services (English/ Arabic

Nada Coorey-Psychologist, confidential counselling for relationship, family/parenting, Anxiety, Depression Mobile: 0434 642 509 Phone: 8840-9475.

For Teens 12-18 years and their families. Call Lina Ishac 0433 217 063 or Anthony Chidiac 0411 217 103

For Youth 18 & over & Adults & Couples Lisa Makhlouf 0413 061 102

Email: counseling@maronitecare.org.au

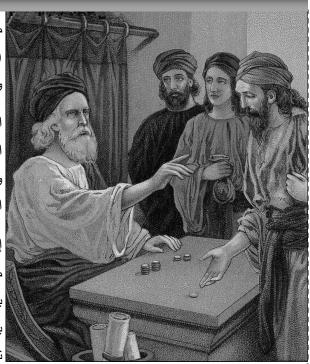
White Stone Family Support Services
Is your family impacted by addictions? Psychologists & Social Workers can assist you
For information, contact: 9633 2900 Or visit us at: 128a Alfred St, Harris Park, Opening hours: Mon, Wed, Fri & Sat 9am-5pm.

الأحد السادس بعد عيد الصليب... وزنتك الواحدة!

من جديد، نكتشف مدى رحمة الآب، وطول أناته نحونا، في إعطائه إيّانا الوقت الكافي ("سافر")، محتملاً كلّ هفواننا وأخطائنا، كي نعي حقيقة مشروعه الخلاصيّ للإنسان، ونفهم ماهيّة رسالننا في العالم، فنصلح المسيرة ونصوّب الهدف.

المُلفت في هذا المثل، أنّ ذاك السيّد أعطى وزناته دون شروط أو قيود، تاركًا لهم حرّية التّصرّف بها. ربّما تستحضرنا هنا فكرة الشاطر بشطارتو في عالم اليوم، الإقتصاديّ والمادّي في أغلبه. فهل هذا ما يريده منّا يسوع؟ هل هم الأقوياء والأكثر حذاقة، وذوي المواهب وحدهم القادرين على الرّبح، وأنّ الضّعفاء، والأقلّ نباهةً، عليهم أن يخسروا؟

إنّ السّيد (الله) أعطى لكلِّ منهم قدر طاقته: خبرة، ذكاء، طباع... فهو يعرفهم جميعًا منذ زمن (كما يعرفنا). لكنّ الجواب يتعلَّق بإرادة الإنسان على إتّخاذ القرار، والعمل بحريّةٍ مطلقة في ميدان المتاجرة بتلك الوزنات. فما هو موقفي الشّخصيّ من ثقة الآب بي؟ كيف أنظر إلى ما أعطاني إيّاه من مواهب (تعليم، خدمة، طبابة، تخطيط، تنظيف، تربية...)؟ ماذا توقظ فيّ تلك المواهب: الفرح، السلام، الرّغبة في العمل، أم الخوف،



الكسل، اللامبالاة؟ هل أستخفّ بالموهبة المعطاة لي، على أنّ غيري أُعطِيَ الأهمّ؟ ...

ما عليّ أن أفهمه هو علاقة الحبّ والثقة الّتي تربطني بالآب، وما يفيضه عليّ من نعم يوم أنتبه لحقيقة تلك العلاقة، مدركًا ما قاله في الإنجيل: "من أحبّ كثيرًا، أُعطي الكثير"، و "يدخل إلى فرح سيّده". كما ذاك العبدين اللذين أبديا عرفانهما بالجميل وحبّهما الكبير لسيّدهما، معيدين له، بكلّ تواضع ولطف، الوزنات مضاعفة، مدركين تمامًا أنّ عطيّة السيّد (وهي ملك له: "سلّمتني..")، هي من أمّنت لهم وسيلة الربح (الوزنات)، وما هو منهما "وهذه أخرى قد ربحتها"،هي ثمرة الخير والثقة والأمانة، فكانت المكافأة: شهد السيّد لأمانتهما، وأقامهما في داره.

أمّا جريمة "العبد صاحب الوزنة الواحدة"، بحقّ ذاته، أنّه لم يرد أن يغامر في المتاجرة (مضحّيًا بالربح المفترض)، بسبب خوفه، وكسله. لم يكن واثقًا من نفسه، ولم يدرك أهميّة الوزنة الّتي نالها. ربّما أستطيع القول بأنّه أنانيّ، لامبالي، جبان، يخاف على "كرامته المزيّفة" من أن تُهان إذا ما خسر، راميًا سيّده بوقاحةِ كلامه الخالي من الثقة والتواضع واللطف: "عرفتك رجلاً قاسيًا.."

ألا ندفن غالبًا قدراتنا أو مواهبنا تحت تراب جُبننا وكسلنا ولامبالاتنا، متناسين الحساب الّذي ينتظرنا على ما أُعطِيناه؟ ليس من المفروض علينا أن يتخطّى العمل بالمواهب قدراتنا الجسدية والفكرية ولا حتى الروحية. ليس المستحيل ما هو المطلوب. فما علينا فعله، على الأقل، هو وضع طاقاتنا وقدراتنا في تصرّف إخوتنا، في خدمة الآخر ... (وضعه على طاولة الصيارفة)، تاركين له وحده العناية في اقتضائه مع الفائدة "، متكلين عليه في البجاد الحلول عندما تستعصى الأمور .

فمن نحن إذًا، وأي عبيد نكون؟ أين نحن في العالم: ما هو موقعنا؟ إذا قرّرنا المتاجرة، ماذا علينا أن نعمل؟

المهمّ، إذا قرّرنا خوض غمار العمل فلا نستخفّ بوزنتنا الوحيدة، مهما كانت صغيرة، فلقد وهبنا معها الجسد والفكر والإرادة والذكاء... نحن "لسنا أفقر من أرملة الإنجيل وفلسها الأوحد، ولسنا جهلاء أكثر من بطرس ويوحنا"، ومع ذلك، فهؤلاء، بإرادتهم وحبّهم ليسوع، عرفوا كيف يغيّروا وجه الأرض بوزنة واحدة!

IN OUR PRAYERS

Lord, may all the faithful departed whom we entrust to Your care, be held securely in Your Loving embrace for all eternity especially those we Pray for:



(A) All departed souls, Fr Elias Ayoub, Antoun Azar, All the lost souls, All the faithful departed, Raymond Anjoul (B) Milia Bou Raidan (C) Youssef & Salha Chaya (D) Chafika Diby (E) Hanane Wahibe Mounir El Bazouni (F) (G) Colleen Madeline George, Helen George, Majid George, Youssef Salim El Khoury Gebrael (H) Madeline & Paul Haddad and son Joseph Haddad, Anis Jamil Haddad, Maurice & Martha Jamil Haddad, Boutros & Lamia Hanna, Sara George Tansa Hawi, Tannous Wadiaa Youssef Hawi, Diab Hawy (I) (K) Naim & George Khattar, Karam Antonios Karam (J) (L) Peter Lichaa and his wife Marie, Youssef Lichaa, Simon & Hannah Licha, Boutros & Mary Lichaa (M) Anthony Mamah Moses and Moses Family, Arthur (Otre) Moses, Elias Barbar Moussa, Boutros & Johra Moussa, John Toufic Merhi, Ghantous Jabbour Mikhael and his wife Jamile, Therese Melhem, Semaan & Karimeh Masri, Youssef Leechaa Malkoun, Youssef Maroun and his wife Ghssoun, Hamid George Masri (N) Jamil, Badwi, Hasna & Yasmine Ndaira, Rabiha Moussa Nasr (O) (P) (Q) (R) Milia Bou Raidan, Jamil & Labibi Roumanus, Raymond & Etour Romanos and their son Joseph, Rouhana & Elaine Rahme, Raphael & Wajiha Rahme, Jabil Labbi Roumanus (S) Boutros Kozhaya Sassine, Souls in Purgatory (T) (U) (V) (W) (Y) Saadallah Younan & his wife Rafka

العمل ليس هدفًا في حد ذاته بل هو وسيلة نقتنى من خلالها الفضائل

الآباء القديسون كانوا يقتنون فضائل روحية عن طريق العمل، بمعنى أنهم كانوا يعتبرون مثلًا أن العمل هو دليل على محبة الآخرين، والعمل أحيانًا يكون وسيلة لاقتناء فضيلة الاحتمال أو الصبر.

قرأنا عن أحد القديسين أنه كان يسكن بجوار راهب شرير لصّ فكان يسرق الزنابيل التي يعملها بيديه لذلك كان القديس يُتعب نفسه ويشتغل أكثر حتى يعوّض الزنابيل المسروقة، ثم في وقت نياحة الراهب الشيخ القديس جاء هذا الأخ مع الرهبان لكي يحضر وقت نياحته فأمسك الشيخ بأيدي الأخ اللص ولبث يقبّلها فخجل الأخ جدًا وهو يعلم نفسه أنه لص وقال: "العفو يا أبى لماذا تقبّل يدي؟" قال له "إني أشكر هاتين اليدين اللتين بهما أدخل ملكوت السماوات". كان يقصد أن يقول له أنت كنت تسرق الأشياء التي أعملها بهاتين اليدين، وأنا أتعب أكثر لكي أحتمل وأصبر وأتعب من أجل العوض، هذا طبعًا كان سبب إكليل كبير في ملكوت السموات لهذا الراهب الشيخ. الراهب

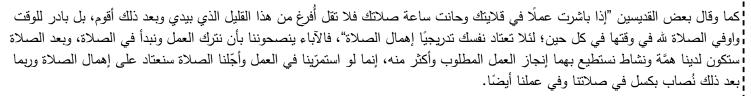
اللّص شعر بتوبيخ شديد وندم على كل ما عمله وأعلن توبته أمام هذا الأب القديس قبل انتقاله، فكان هذا العمل وهو في ظاهره عملًا فقط إنما في جوهره سببًا نال بواسطته هذا القديس أكاليل في السماء، والراهب اللّص تاب عن خطيته.

يعتبر آباؤنا أن العمل هو وسيلة لاقتناء فضائل روحية وليس وسيلة للتعايش فقط، فكما كانوا يعملون عمل الرحمة بأيديهم، كانوا أيضًا عن طريق العمل يقتنون فضائل الصبر والاحتمال ويطردون الملل والضجر والكسل والتواني ويُتعبون الجسد.

لكن فلنحذر من أن يتحول العمل إلى هدف يُبعدنا عن حياتنا الروحية. يقول القديس نيلس: "يجب أن تكون أعمال يديك إلهية لا أرضية، ولتكن أثمارها مشاعة بينك وبين المساكين..."

سأل أخّ الأب بيمن في إحد الأيّام قائلًا: "قل لي كلمة"؛ فأجابه قائلًا: "واظب على عمل يديك ما استطعت وذلك لتعمل منه صدقة؛ لأنه مكتوب أن الرحمة تطهّر الخطايا، واجعل لك عمل اليدين

مثل قانون محدد وليس من أجل الطمع فلا تبطل بسببه الأعمال الروحية" بمعنى أن العمل لا يبطل العمل الروحي والحياة الروحية...





الأهم في سينودس العائلة أن الجميع يد واحدة!

يأمل الكثير من الناس أنه وبعد انتهاء سينودس الأساقفة الذي سيمتد الى الخامسة والعشرين من الشهر الجاري حول العائلة أن يتوصل الأساقفة المتواجدين في روما الى حلول حول الأزمات المتعددة التي تواجهها العائلة اليوم كالطلاق والفقر والنزوح والتشرد...

في هذا الإطار ذكر موقع cruxnow.com أن زوجين من كولومبيا هما لويس وماريا روجاس هما من حركة الفوكولاري تحدثا عن مشاركتهما في السينودس مع ١٧ زوج وزوجة.

لويس هو أستاذ بيولوجيا وأخلاقيات وزوجته طبيبة أسنان كما أنهما مرشدين للعائلات التي تواجه مصاعب. الى جانب ذلك هما يشجعان الجماعات العلمانية التي برأيهما هي ضرورية لعيش المبدأ المسيحي للعائلة في عالم اليوم.



صرح لويس أنهما لا يزالان متزوجان بسبب الجماعة فالزواج ليس بالسهل ولا إنشاء العائلة أيضاً وبرأي الزوجة من الأسهل عيش الحياة المسيحية العائلية في كنف جماعة. أوضح الزوجان أنهما لا يتحدثان في السينودس باسمهما فقط بل باسم جماعة تحضن العائلات معاً الى جانب الشباب والكهنة والأساقفة وتعمل من أجل الذين يحتاجون مساعدة أو نصيحة أو مساعدة مادية أو صلاة.

أكد الزوجان أن مواضيع مهمة طرحت في السينودس فقد نظرت الكنيسة الى المشاكل التي تواجهها العائلات بعد أن كانت غائبة في موضوع الزواج وقبول الأزواج الذي لم يكونوا متحضرين لهذه التجربة... أهم ما هو عليه السينودس أن الكنيسة استفاقت لتعلم أن من واجبها أن تلعب دوراً مهماً في موضوع الزواج وأعلنت أنه يجب على الجميع أن يتقبل الآخر برحمة لا أن يغض الطرف عنهم.

تحدث الزوجان عن الكنيسة بصيغة الجمع، فبحسب المصدر عينه الكنيسة هي الجميع، لا تتوقف فقط على الكهنة والأب الأقدس بل هي أيضاً تقوم على العلمانيين وهذا أيضاً ما شرحه البابا فرنسيس أن السينودس هو أن نسير معاً وهذه هي الكلمة المفتاح، والأهم بالنسبة الى ماريا أن الجميع في السينودس يتحاور لإيجاد الإجابة عن كل التساؤلات.

الخير السار من الحام

كاتدرائية سيدة لبنان المارونية - هاريس بارك

سه.www.olol.org عدد ۵۳ عدد ۲۰۱۹

أحد السادس بعد عيد الصليب

الرسالة

يا إخوتي، إِنْ أُخِذَ إِنْسَانٌ بِزَلَة، فأَصْلِحُوهُ أَنْتُمُ الرُّوحانِيِّينَ بِرُوحِ الوَدَاعَة، وَاحْذَرْ أَنْتَ لِنَفْسِكَ لِئُلاَّ تُجَرَّبَ أَيْضًا. إِحْمِلُوا بَعْضُكُم أَثْقَالَ بَعْض، وهكَذَا أَتِمُّوا شَرِيعَةَ الْمَسِيحِ. إِنْ ظَنَّ أَحَدٌ أَنَّهُ شَيء، وهوَ لا شَيء، فقَدْ خَدَعَ نَفْسَهُ. فَلْيُمْتَحِنْ كُلُّ وَاحِدٍ عَمَلَهُ، وجِينَئِذٍ يَكُونُ افْتِحَارُهُ في نَفْسِهِ فَقَطْ لا في غَيْرِه. فإنَّ كُلُّ وَاحِدٍ سَيَحْمِلُ حِمْلَهُ الْحَاصِّ. مَنْ يَتَعَلَّمُ كَلِمَةَ الإِيْمَان، فَلْيُشَارِكُ مُعَلِّمَهُ في جَمِيعِ الْخَيْرَات. لا تَضِلُوا! فإنَّ الله لا يُسْتَهزَأُ بِهِ. فَكُلُّ مَا يَزْرَعُهُ الإِنْسَان، فإيَّاهُ يَحصدُ الله وَلَّذِي يَزْرَعُ فِي جَسَدِهِ، يَحصدُ منَ الْجَسَدِ فسَادًا؛ وَلَقْنَى يَزْرَعُ فِي الرُّوح، يَحصدُدُ مِنَ الرُّوحِ حَيَاةً أَبَدِيَّة. فلا وَلَّذِي يَزْرَعُ فِي الرُّوح، يَحصدُدُ مِنَ الرُّوحِ حَيَاةً أَبَدِيَّة. فلا نَمْلً عَمَلَ الخَيْر، ولا نَكِلَّ، لأَثَنَا سَنَحْصُدُهُ في أَوانِهِ. إِذَا فمَا دَامَ لَنَا مُشَعَعٌ مِنَ الوَقت، فَلْنَصْنَعِ الْخَيْرَ إلى جَمِيعِ النَّاس، وَخُصُورِمَا إلى أَهلِ الإِيْمَان. وَخُصُورِمَا إلى أَهلِ الإِيْمَان.

غل ۲:۱ – ۱۰

صلاة الأسبوع

يا أبانا السَّماوي،
يا مَنْ تَعيضُ قُلُوبُنا وَعُقولُنا وَأَفْواهُنا بالشُّكْرِ
مِنْ أَجْلِ فَيْضِ عَطاياك: فَأنتَ أَنْعَمْتَ عَلَيْنَا
بالخَلْقِ الأَوْل، وَمِنْ ثَمَّ أَفَضْتَ كُلَّ خَيْرِ السَّماء،
فَأَعْطَيْتَنَا ٱبْنَكَ مُعْطَى ٱلعَطايا وَمُوزَّعَ ٱلنَّعَمِ ٱلرُّوحِيَّة.
أَهِّلْنَا لِكَيْ نُثْمِرَ ثَمَرَ ٱلأَعْمالِ ٱلصَّالِحَة،

بَتَدَّابِيرَ صَالِحَة وَأَعْمالَ بِرِّ، فَنَكُونَ بِشَراكَةٍ دَائِمَةٍ مَعَ الثَّالُوثُ الأَقْدَسِ المُمَجَّدُ.

نَرْفَعُ شُكُرُنا اللَّيْكَ اللَّهِ الَّالِمِي الذي تَجَلَّتُ أَثُمَنُ عَطاياه فَوْقَ خَشَبَةِ الصَّليب. في كُلِّ يَوْمٍ تَعْصِرُ لَنا خَمْرَةَ حُبَّكَ. أَهُلْنَا لِكَيْ نَوْتِيَ ثِمَاراً تَلَيقُ بِوَزَناتُ عِمادِنًا، بِنَقاوَةِ القَلْبِ وَقَداسَةِ الْكَارِ وَصِدُقِ الْأَرْضِ بِأَعْمالِنا، فَنُحَقِّقَ على الأَرْضِ بِأَعْمالِنا، المَلَكُوتِ الذي وَعُدَّتَنا بِهِ، فَنَكُونَ لَكَ مُمَجِّدينَ وَمُسَبِّحين،

وَلأبيكَ وَروْحِكَ الْحَيِّ القُدُّوسِ إلى الأبد،

آمين!



قراءات الأحد القادم أحد تجديد البيعة عبه: ١١-١١ متى١٦: ١٣-٢٠

أخلص
في الأشياء
الصّغيرة
لأنّ فيها
تكمن قوّتك

~ الأم تريزا ~

قَالَ الرَبُّ يَسُوع: "يُشْبِهُ مَلَكُوتُ السَّمَاوَاتِ رَجُلاً أَرَادَ السَّفَر، فَدَعَا عَبِيدَهُ، وسَلَّمَهُم أَمْوَالَهُ. فَأَعْطَى وَاحِدًا خَمْسَ وَزَنَات، وآخَرَ وَزْنَتَين، وآخَرَ وَزْنَةً وَاحِدَة، كُلاً عَلى قَدْر طَاقَتِهِ، وسَافَر. وفي الحَال مَضنى الَّذي أَخَذَ الوَزَيَاتِ الخَمْس، وتَاجَرَ بهَا فَرَبحَ خَمْسَ وَزَنَاتِ أُخْرَى. وكَذلِكَ الَّذي أَخَذَ الوَزْنَتَين رَبحَ وَزْنَتَين أُخْرَيَين. أَمَّا الَّذي أَخَذَ الوَزْنَةَ الوَاحِدَةَ فَمَضَى وحَفَرَ في الأَرْض، وأَخْفَى فِضَّةَ سَيِّده. وبَعْدَ زَمَان طَويل، عَادَ سَيِّدُ أُولئِكَ العَبِيد، وحَاسَبَهُم. ودَنَا الَّذي أَخَذَ الوَزَيَاتِ الخَمْس، فَقَدَّمَ خَمْسَ وَزَيَاتِ أُخْرَى قَائِلاً: يَا سَيِّد، سَلَّمْتَنِي خَمْسَ وَزَنَات، وهذه خَمْسُ وَزَنَاتِ أُخْرَى قَدْ رَبِحْتُهَا! قَالَ لَهُ سَيِّدُهُ: يَا لَكَ عَبْدًا صَالِحًا وأَمِينًا! كُنْتَ أَمِينًا على القَليل، سَأُقِيمُكَ على الكَثِيرِ: أُدْخُلْ إلى فَرَح سَيِّدكَ! وِدَنَا الَّذِي أَخَذَ الوَزْنِتَينِ فَقَال: يَا سَيِّد، سَلَّمْتَنِي وَزْنَتَين، وهَاتَان وَزْنَتَان أُخْرَيَان قَدْ رَبحْتُهُمَا. قَال لَهُ سَيِّدُهُ: يَا لَكَ عَبْدًا صَالِحًا وأَمينًا! كُنْتَ أَمينًا على القَليل، سَأُقِيْمُكَ على الكَثِيرِ: أُدْخُلُ إلى فَرَح سَيِّدِكَ! ثُمَّ دَنَا الَّذي أَخَذَ الوَزْنَةَ الوَاحِدَةَ وقَال: يَا سَيِّد، عَرَفْتُكَ رَجُلاً قَاسِيًا، تَحْصُدُ مِنْ حَيْثُ لَمْ تَزْرَع، وتَجْمَعُ مِنْ حَيْثُ لَمْ تَبْذُرٍ. فَخِفْتُ وذَهَبْتُ وأَخْفَيْتُ وَزْنِتَكَ في الأَرض، فَهَا هُوَ مَا لَكَ! فَأَجَابَ سَيِّدُهُ وقَالَ لَهُ: "يَا عَبْدًا شِرِّيرًا كَسْلان، عَرَفْتَ أَنِّي أَحْصُدُ مِنْ حَيْثُ لَمْ أَزْرَع، وأَجْمَعُ مِنْ حَيْثُ لَمْ أَبْذُر، فَكَانَ عَلَيْكَ أَنْ تَضَعَ فِضَّتِي عَلَى طَاوِلَةِ الصَّيَارِفَة، حَتَّى إِذَا عُدْتُ، اسْتَرْجَعْتُ مَا لِي مَعَ فَائِدَتِهِ. فَخُذُوا مِنْهُ الوَزْنَةَ وَأَعْطُوهَا لْمَنْ لَهُ الْوَزَنَاتُ الْعَشْرِ . فَكُلُّ مَنْ لَهُ يُعْطَى ويُزَاد، ومَنْ لَيْسَ لَهُ يُؤْخَذُ مِنْهُ حَتَّى مَا هُوَ لَهُ. وهذَا العَبْدُ الَّذي لا نَفْعَ مِنْهُ أَخْرِجُوهُ وأَلْقُوهُ فِي الظُّلْمَةِ البَرَّانِيَّةِ. هُنَاكَ يَكُونُ البُكَاءُ وصريف الأَسْنَان".

متی ۲۵ : ۲۴ – ۳۰

قدّاسات يوم الأحد

كاتدرائية سيدة لبنان – هاريس بارك ۸:۰۰ (عربي) ١:٠٠ (إنكليزي) ١:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٢:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٨:٠٠ (إنكليزي) مركز قداس ٢:٠٠ ب. ظ. في كنيسة سانت باتريك، غيلدفورد (عربي، إنكليزي)

قدّاسات الأسبوع

الإِتَتين – الجمعة ٧:٠٠، ٨:٤٥ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً، الأربعاء ٧:٠٠، صباحاً و ٥:٠٠؛ ٧:٠٠ مساءً (انكليزي) السبت ٧:٣٠ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً **الإعترافات**

مؤمنة قبل وخلال قداس السبت الساعة ٦:٠٠ مساءً وقدّاسات الأحد أو بتحديد موعد خلال أيام الأسبوع

ساعات السجود

ساعات السجود: كل يوم خميس ٨:٠٠ – ٠:٠٠ مساءً ٤٠ ساعة سجود أمام القربان: كل أول نهار جمعة من الشهر من الساعة ٣٠٠ صباحاً